洋行告白登第一日每字取錢五文第二日至第七日接日每字取錢三文第八日起按日每字取錢二文半結算字數先以五十字之處爲率衆則以十字翻譯此告

大清光緒辛巳六月念八日

申報

外埠售報處：北京前門外琉璃廠頭條胡衕同申昌號又分局寓崇文門外興隆街東永承酒店對過王宅天津紫竹林舊廣東堂子關壁沈竹君南京金陵門東邊盛林宅內李佑之武昌城糧道街夏德興齋貨店漢口江漢關道署前申昌揚州府新城內六條巷劉治平叉灣子街洪毛司巷興隆叉興隆巷北首巷內劉承恩三處報房

江西省南昌府城乾昌全泰盛恆源銓昌祥信局蘇州閶門城內都亭橋河沿街銅錫店內黃星齋杭州城中官巷街申昌號紹州城外南壽福利洋行甯波江北岸李姓記號內香港中環街循環日報館廣東省城雙門底文選樓廣西省城內胡萬昌信局四川重慶府胡萬昌信局湖南長沙府胡萬昌信局其餘外埠省由各信局以及京報房代售此佈

上海零售每張計錢十文　（西曆一千八百八十一年七月念三日禮拜六）　外埠則照遠近酌加寄費

第二千九百五十四號

恤囚論

本朝之於刑獄最爲慎重不但斬絞之罪必須反覆駁詰務求其案無遁飾情眞罪當後已即徒流以下諸罪亦不肯輕易定讞恐有寃抑研詰至再務令惟明惟允乃按律以定擬焉此固　聖朝明慎[illegible]刑之意也而地方官不[illegible]體　朝廷之意反或因是而滋生弊竇則又不如速結之爲愈也查刑律淹禁條內載凡獄囚情犯已完法司督[illegible]錄無寃別無追勘事理應斷決者限三日內斷決應起發者限十日內起發若限外不斷決不起發者當該官吏三日笞二十每三日加一等罪止杖六十因而淹禁致死者若囚該死罪杖六十流罪杖八十徒罪杖一百杖罪以下杖六十徒一年其條例內載凡有監獄之責者除設立循環簿填註每日出入監犯姓名申上司查閱外並將監獄人犯無論新收舊管逐名開載填註犯案事由監禁年月及現在作何審斷之處造具清册按月申送該管守巡道如有濫禁淹禁情弊即將有獄官隨時參處如該道未行揭報經督撫查出或別經發覺即將該道一併交部議處又有陵虐罪囚條內載凡獄卒非理在禁陵虐毆傷罪囚者依凡鬬傷論尅減衣糧者計贓以監守自盜論因而致死者絞司獄官典及提牢官知而不舉者與同罪至死者減一等其條例內載凡押人犯擅加杻鐐非法亂打搜檢財物剝脫衣服逼致死傷及受財故縱并聽憑狡猾之徒買求殺害者除實犯死罪外徒罪以上俱枷號兩月發烟瘴充軍又有獄囚衣糧一條律載凡獄囚應請給衣糧醫藥而不請給患病應脫去鎖杻而不請脫去應保管出外而不請保管應聽家人入視而不聽司獄官典獄卒笞五十因而致死者若囚該死罪杖六十流罪杖八十徒罪以上杖六十徒一年提牢官知而不舉者與同罪其條例內開凡在禁囚犯日給倉米一升冬給棉衣一件倘有官侵吏蝕照冒銷[illegible]律治罪統觀以上律例立法何等森嚴乃昨有漢臯蓮峯山人致書於本館言有鎮江劉君幕遊江蘇浙江湖北三十餘年歷見各州縣案牘因循轉輾久不結案以致囹圄久拘絕無網開一面之日每逢夏令暑熱炎蒸獄中多不掃除穢觸染穢氣以致病斃者不少一逢冬令風雪嚴寒有棉衣者亦被守監人剝去雖每天獄囚例有稀飯兩頓而守獄者攙以生水水多米少不足療飢由飢寒交迫而死者尤屬常有監獄所拘皆係罪人其死原不足惜然其中亦有罪不至死者亦不可不惜乃遇有飢寒觸熱而死者獄官稟明州縣稱係病故業已請醫診視服藥罔效云云州縣官據情稟報到省就此了結上下相蒙作孽不小合十八省計之共一千三百香四縣每縣一年或斃二命則一年計斃二千六百餘人分之不見其多合之殊覺不少一經念及令人驚心動魄上天有好生之德朝廷有愛民之心爲民父母者乃獨無仁民愛物之心乎蓋牧民者亦不乏精明詳細之人明知此弊而公務紛紜不暇計及以致因循貽悞往往而有應請督撫臬司行文各府州縣嚴加整飭清滌獄中情弊不以瑣屑爲嫌事之可以早結者照例於限內清結不得逾限其有應予監禁者則親自稽查勿使吏典獄卒有陵虐侵扣之弊則積德以貽子孫其有不食報於後世者哉山人之言如此本館感其用心之仁立言之善因亟取以登於報幷錄律例數條以資引證願與天下之爲民父母者婉約商之

多患孔亟

◎本月二十五日倫敦電報言多尾忠地方不靖刻下發覺彼猖獗有幾處大地亦將發難蠢動者尚不止一處也

砲船獲盜

◎福州西字報載閩浙總督之砲船兩艘在福州廈門之閒捉獲盜船一隻緣該處有華商船隻適還盜劫該砲船見之隨往併力擒拿盡數獲住刻已解至省垣審實內有四名係屬積匪打入囚籠中不日即將正法其餘則尚在監候

◎有人疑該盜即係搶劫德國阿細敦帆船者然未知其確否也

重酬華船

◎英國亞美利加輪船失事其船上諸人經華船救起相待極優此已列報茲接甯波來信言華船業已抵甬諸西人亦共慶生全有西商某代亞美利加船主出洋二百元酬謝華船因諸西人既獲華人之救而且解衣推食者計有八天禮意殷拳故以此爲報而華人得此重謝亦不勝喜悅云

條奏傳聞

◎有友人自福州來據稱近聞閩撫勒中丞奏陳六欵大概係請裁巡撫之缺並捐納人員定以年限分發各官子弟報捐離場雖係隔班究屬同省擬更章程以及細緞茶山加增釐捐等事謂摺稿已有人見過切實詳明深中時弊第京報未見所述亦不甚了了確否難知姑照錄之以俟續聞

禁賽龍舟

◎福州城內文藻山各處龍舟復訂本月十九日在西湖賽門營縣聞之是日派撥兵役前往諭止於午初趁龍舟未駛往西湖之先侯官縣主親去將龍舟標封幷暫駐彈壓故各龍舟不敢開賽云

參戎遞調

◎蘇郡撫標中軍韓參戎自統帶浙西鹽巡屢獲私鹽私梟著有成效茲故自請開參府之缺以專責成其缺由城守崔參戎調補已於二十四日接印矣其新補城守中軍劉參戎擇於月之二十七日到任聞劉參戎久列戎行戰功卓著武備文事兼擅其長而且嘗規整肅軍吏咸憚耆羊叔子之裘帶共推儒雅而程不識之刁斗尤極森嚴者也現聞參戎於接印後不住衙署而擬住營盤以衙署公事易於照料營盤則城守一軍均在其中耳目稍遠則約束恐其不嚴訓練不親則操演恐其日弛故日來營中武弁皆振刷精神伺迓新官臨蒞云

竊片送人

◎蘇城某姓少年者宦家子也性既淫蕩又復暴戾數月前私一鄰家傭女事洩挾女賃屋另住居然雙宿雙棲無如少年得隴望蜀而女亦水性楊花嗣有絲經舖中甲乙兩人在女所謔笑當被少年撞見一摑一掌大受凌辱甲乙不敢與較抱頭鼠竄而散少年怒猶未平立開甲乙姓名住址竊其族中某紳名帖謁以他事送至縣署邑尊知其原由而礙於情面竟以滋事擊鬭將甲乙枷責示衆云

游湖投閣

◎杭垣下城之仁和倉橋地方有肉店夥三枝者托呂望鼓刀之業擅操豚割肉之能頗有同業推許娶婦某氏即隣近粉食店阿虎之女妙具餅師之技屈爲屠夫之妻貌既娟秀可人而性尤賢淑本月十七日鄰

里衆女冠爲紫雲洞之行咸來邀婦偕往婦以衆情難却且以出嫁後從未出遊欣然許之是日調脂摘粉作意新粧身着雪青綢衫月白綢裙新鮮奪目但嫌雙鉤六寸恐不飾觀特墊木使高纏綾使瘦紅尖微露纖小可憐於是結伴登舟與會颺舉午後言旋舟過湖心亭聖因寺等處復流連瞻眺維時湖上 行宮修造甫竣黃墻朱戸照眼生輝其中飛閣崇樓儼然宮闕平時原非婦女輩可得門而入近以土木之工未竣重門洞開婦等遂翩然直入偏歷亭臺嗣見文瀾閣飛梁駕空高凌霄漢謂不可不一登以增眼界因先衆女伴攀梯而升憑闌遠眺婦以閣有三層嘗覽其全衆皆以疲於登臨辭之婦乃賈勇直前一層更上時有木匠數人猶在作工一年老者殷勤戒婦曰第三層上樓板皆未釘好一或失足禍不勝言新善自留意婦姑妄應之踏梯徑上直至上層推窗一望全湖在目及俯身下視則心顫目搖莫能自主因復遊覽一周方將下閣一時頓忘木匠之戒任意舉步忽如椽棟折之聲婦與樓板一齊從空墜下衆皆驚起奔視見婦已目瞪口呆不能出聲急央人以竹輿舁送回家衆亦登舟廢然而返其夫聞信驚絕延醫救治謂能開口方可用藥否則不救也延至黃昏後婦方出聲舉家欣慰不圖一語未終鮮血湧出未及更許即已絕命其夫雖痛惜之亦無補於事云

幕賓槍替⊙各處府縣考每多槍替之弊近聞直隸某府於五月內舉行郡試太守邀請幕賓數人閱卷其閒半係候補人員閒有某君者官況清苦操守平常欲藉此役爲生涯恰遇一富家子首場倩代考列前茅次場調入內堂止處榜腹從事將伯難呼其坐號適隣某君之室太守於局門後入內休息某君乃乘間挑搭該童遂啗以重金託其爲文某大悅允之自是童名每場必列高等蓋以其人之文還使其人評閱其入彀固不待言試畢是童遂爲一軍之冠本月學憲按臨該童自恃爲府案首取襴衫有如拾芥院考即不倩代迨學憲閱卷見其文與府試作判若霄壤會學憲又與太守有隙因黜此卷太守亦覺減色試官之聘請幕友尚引此爲前鑑哉

舞弊斥革⊙江甯陸邑尊懲辦地棍情形節經列報近又據差解到一名稱係彭某混名小王爺者邑尊正在訊問而原差楊德忍遽下稟稱彭某實係一時誤拿求恩開釋邑尊聞而微哂曰既是誤拿自應開釋但彭某平時果否安分今可有人作保該差復稟云現有彭某之父在外伺候邑尊立飭傳進見其人語言舉動與其子迥異的係經紀人邑尊用好言撫慰曰本縣明知爾子非地棍該差等見生意人可欺將爾子拿住肆行嚇索及至爾肯用賄又將爾子送案銷差是爾纍經破財而子仍不免吃苦受欺實甚本縣何忍坐視但爾究用過多少錢不妨直供若果有其事本縣准爾具保將子領回其人聞諭囁嚅半晌官喝該差退出然後再問其人遂供曾經給楊德洋十餘元言明將人放出不料今仍解案邑尊曰洋係何時在何處交付有無見證其人云係某日在某處浴堂交付時有某甲親見邑尊即飭傳到某甲訊問果有是事但云聞兩人議論洋數不知細情意爲較量買賣亦未見洋錢過付邑尊遂將該差傳入令彭與某甲照前復供一遍該差無可抵賴俯首無辭邑尊謂本縣着汝訪拿地棍汝使借此生發如何可恕遂將該差從重懲辦並判革係永遠不准復充令彭將子帶回乃天網恢恢疎而不漏彭某既蒙開釋出外遂大聲言曰既係誤拿須本官用轎子吹手送我回去我纔能去豈如此開釋使鼻了結彭某此說不過是虛裝臉面不料衆役方以楊德之遭責革實由于彭銜恨正深既聞此言遂將彭某押留衆役同將所言稟官並喚事外閒人兩名作證邑尊既據衆稟質詢見證兩人所說如一不禁大怒飭將彭某帶回重責若干並發外班房管押此誠彭某自取其咎也

金陵命案⊙金陵旱西門內高井地方近日出一命案先是某氏婦與木匠某甲有私情如膠漆未幾婦又與甲之夥某乙通乙少於甲能得婦歡婦亦不棄甲蓋多多益善也無如甲心懷醋意反自絕之於是因醋生嫉因嫉成讐具視乙爲眼中釘矣而乙又恃與婦密以爲甲雖忌我實無如我何故往來婦所愈無忌憚一日甲探知乙在婦所遂携木鑿一柄前去適乙在房調笑中忿不可遏遂舉鑿向乙刺去乙不隄防竟被刺中腦際登時倒地甲掣身即出婦見乙受傷趕爲扶起幸傷不甚重旋經隣衆調處令甲出養傷貲兩下均已應允就醫調治未就痊不料乙見傷將平又至婦所復聯舊好次日瘡痕大潰延醫復治則云不能絕慾故至於此不可爲矣未幾乙果斃命於是乙家遂以刺傷斃命赴縣控甲經上元郝邑尊臨驗果係傷痕復潰致斃當將起事始末詳細訊問即將甲帶回管押一面飭令屍親具結收殮某婦亦發官媒看管至如何訊斷之處俟探明再述

擅船案停訊⊙拉不暈兵船之兵頭施各忒自盡身死擅沈和衆輪船一案又須停擱數日緣拉不暈兵船須再添証人以備質訊幷須發電信至英國水師提督處稟商一切再行訊辦也

創囿述聞⊙園之名不一種菜蔬者曰圃蒔花木者曰園畜禽獸者曰囿囿方四十里囿方七十里中國古者有之近時則無而外國則尚有此等遊樂之區前日有西人致書於晉源西報言上海地方可以創造一畜養禽獸之囿不特珍禽奇獸可供玩賞可廣見聞而囿主亦不難獲利云云未識有能與辦此舉否也

控案不准⊙常熟人戴啓發遞稟英公堂稱姊丈王榮發無嗣祇一女名昭寶五歲時被鄰婦土五阿姐拐去緝訪久無蹤影事已歷十餘年近姊丈探知昭寶在上海甫欲來尋即患病身故臨終囑我代爲尋歸贅婿以繼其後今來滬尋見昭寶在王方氏家彼送我盤川并禮物二色令我回籍向論不採爰訴捕從王方氏傳同昭寶到案求斷禮物二色呈閱王方氏訴稱丈夫向開發記成衣店業已亡故前曾過繼同鄉王萬榮女昭寶爲女其時年固五齡由王漢賜爲中立有過繼文契呈閱今女年已及笄豈前日王漢賜之子王四觀忽領素不相識之戴啓發來認女爲甥女不知是否以王四觀同至姑作親戚款待送給盤川禮物戴又稱爲女父成殮費洋七十元應得償還始知其串同王四觀冒認親戚圖詐是以不還而伊竟將禮物爲憑訴于捕房求恩明察陳太守鑒閱兩造之稟問女認識戴啓發否答稱並不相識官謂戴啓發即[illegible]係昭寶之母舅事由姊丈專主契據現在女在王方氏處已撫養成人豈容另生枝節即隣婦誘拐一節無証據本當懲究今姑寬宥着以後不得再向饒舌昭寶令王方氏領回戴啓發斥退

調笑傷捕⊙英公堂據一百三十五號華捕稟稱昨夜有婦女二人在家門口乘涼有智利國人向之作謔語二婦驚喊逃入屋中詎此人倘敢赶入我見而喝逐伊竟將手持之木棒打我二下致腰間受傷鼻內流血是以將伊拘押今送案請辦閻氏沈氏同稱寧波人丈夫均爲輪船水手其餘稟詞與捕同智利國人則稱實因酒醉擾事求寬陳太守商之買副領事以智利國本年無領事官判發捕房管押一月其飯資由公堂發給

竊物還票⊙廣東人王正合投英公堂稟稱在禪臣洋行生理家住虹口於三月間失竊銀匣表首飾等件旋在家中拾得紙包一个拆閱有當票二紙係銀匣首飾共押洋二十餘元報由捕房包探沈阿德往市贓的係失物尚少銀表一只價值洋一百二十元并少零碎首飾

云押舖二家來判押本陳太守謂王失竊雖已獲贓未獲竊犯况潛還押祟其爲熟人可知起案之件未便判領飭分別給還押舖自行備本取贖俟獲到竊犯再行究辦

廚役受欺 ⊙英公堂據朱德全訴稱在晉源新聞館大爲洋人處當廚司被欠工洋八元三角向索無着反指我爲吵鬧將我殴捕云陳太守商之買辦領事謂朱索取工洋如何該西人反行交捕買者謂該西人因廚欠甚多已有人出爲經理當給函與朱令投經理人取工洋太守然之買者乃諭朱于二點鐘時投領事公館取函設或不能如數賦得認吃虧矣朱遵諭而退

彗星說 ⊙彗孛一星世俗以爲災祥禍福之兆意者因其形象怪異人不常見耳但形象之不雅觀亦其天生之體質使然其不常見者由人之目力所不及也若以極精遠鏡逐年窺測大空每年必有一二彗星故天文家自古及今測得而記於册簿者不下數千計其運行亦環繞太陽惟軌道橢圓而甚長若行近太陽則光度與形度俱增地球上人民遂能目見若行遠於太陽光度與形度俱減遂致地球上人民目力所不及所謂昏見於北極西曉見於北極東者實因地球自轉之故倘移至不動處與能見其星體不動止有尾轉如鐘表針之旋行也鐘表針向右此尾向左其理實因大地向東左旋人目朝北則變爲右旋反覺天度向西左旋也即如日月交蝕世俗以爲日蝕乃人君失德上天垂象示警月蝕爲太陰遭難蟾蜍吞吐有擊鼓鳴鑼燒火吹角以救護昔時各國朝廷亦用幣於社伐鼓於朝互相喧救豈知日月交蝕本有一定之期皆可用算推測考得今年月食在十月十五甲戌日丑初一刻望交周六宮四度五十三分南緯二十六分五十七秒月食九分四九虧距復三小時一刻五分明年無食光緒九年癸未三月十六丙申日戌初一刻望交周十一宮二十度四十五分南緯五十分五十三秒月食一分虧距復一小時一刻又如晴明暗夜仰望天空自東北而至西南有連綿如白雲一道中國名爲天河西國呼爲乳道皆未深悉其理若以大遠鏡窺之則所見處盡密如沙屑之小星如雲氣者實因極遠目力所不及耳張騫乘槎後世附會其說訛傳天河有水可通遂使名人智士皆信其悞惜無一大鏡以破斯人之惑試觀本月十九夜法界之煤氣火其實則盞盞明亮毗成花紋字樣然於遠處望之但見條條如畫是夜余亦同友人寓目於其間因道路太擠遂至廣業洋行中少憩若使人在遠處進望不許近前如人之在地球測星不得向空而升亦但見其條條明光如花紋如字樣驚不知其何物也惟一心欲知其底蘊又不肯妄斷於是窮思竭慮一旦豁然貫通遂製一大鏡以補目力之所不及始窺見其條條者實點點聚成也既明其形尙不知是何質於是分其光別其色察其性乃知是[illegible]煤類西國格致天文家之測量大空中之太陽與行星恒星等類皆同此理若測量其軌道之遠近則以光學中光率每秒時光行六十有五萬里爲率至於聲之行則較光之行相去甚遠每七秒時行五里爲率若測望空中雷電及臨陣測敵槍砲之遠近皆以此率倘風有順逆氣有雨暘則須寄較準其差數乃合夫明遠近則知其體之大小故天文家測得日大於地一百三十萬倍地大於水星十四倍地大於金星少許地大於火星三倍土星大於地一千倍木星大於地一千三百倍天王星大於地八十倍海王星大於地九十餘倍連地球共八星皆圍繞太陽而行名爲行星向有甚小之行星百一十三亦繞日而行與日連屬共成一團倚日以成晝夜四時寒暑各無妨礙外此尙有恒星無數一一皆如此而彗星亦可名爲行星之屬惟其軌道與諸行星大相懸殊最近者約遠於海王星兩倍有餘至其軌道遠近之相距則譬如水星離日四分金星則七分地球則十分外有一月繞之即我世人所見之月火星則十六分木星則五十二分土星則一百分外有七月繞之木星之外有四月繞之天王星則一百四十餘分外有四月繞之海王星則一百九十六分外有一月繞之地球離日約中里三百三十二兆五十萬里以此爲率他可類推其餘羅列天空者俱是恒星最近地之恒星約距六兆兆里即六萬萬萬里人在地面觀之如在一平面上不知星星相距高低遠近之差度甚殊近者相距數百兆遠者難以數推最遠者即天文家名爲星氣星雲星團等類此等星較天河爲更遠雖用極大極精之遠鏡窺之亦不能分其顆粒明此而知天之其大無外奚如地上有螻蟻細微之小虫雖其體質甚小亦具見害必避見利必趨之理由此而更知夫天之其小無內也天理之所在無微不至無所不有人可不謹乎哉至於脩省一道在乎一心一意之正誠而天空衆星原不關於地球上之災祥禍福然天道之福善禍淫總不出乎理外也故會乘格致要事甚爲可惜夫一人之心必具天生自然之靈不能用力而開發之亦甚可嘆所以材質過人者相習恒遠易轉入於異端小道以惝恍無憑之說游揚於當路由是絕詣失傳眞理難明要知格物致知乃治平之本最關緊要朱子所云人心之靈莫不有知而天下之物莫不有理惟於理有未窮故其知有不盡也然則余敢以談天說地爲迂闊哉飲水思源是亦勸善之一道云爾至謂天象變遷可以推測未來之事如響斯應以及人生星命等類則皆屬子虛烏有之辭名稱術士實乃欺人之具生平所恥言也格致一事無微不至曷嘗有星命之說余於公餘之暇格致一道常旁搜博考以上所云皆於西國書籍中得之俱有眞據而不可易非敢臆造也知我罪我其惟閱者 古吳葉子成拜識

寄懷龍湫舊隱 ⊙銀釭夜午酒微醺心事重重冷碧雲半載魚書疎惠我一牀蝶夢暗尋君幾同淮海人千里遙悵申江月二分身爲愁多難寄語加餐兩字殷勤 ⊙寄懷秦膚雨滁江 悵憶靑江舊雨聯等閒歡笑總因緣疎狂買醉三升酒嘯傲尋春兩屐烟野鳥無家偏易別饑鳳乞食閒誰憐何時西脊蓼尊住 君號西脊山人 料理吟倘作散仙 ⊙贈福建瀟湘館侍者 頭銜誰與晉瀟湘憐我憐卿轉自傷欲替紅顏爭薄命不教青史獨生香盡河有岸還沈足幻境無緣亦斷腸欲把林妃前事說凝情一樣賞商量 梁溪瀟湘館侍者瘦鶴詞人稿

煙窗談萃告成喜賦兩律錄呈飯顆山樵正和 ⊙浪擲華年夢裏過閒中歲月急於梭巫山風雨氈褒冷才子文章涕淚多七載寒燈秋共瘦 此書之作已閱七載 半生壯志墨同磨烟窗獨坐人痴絕自寫幽懷訴薜蘿 ⊙也從珠海苦摟尋三借盧中贅怨深 此書又名三借盧贅譚本十六卷今爲十二卷 猶恐珊瑚還漏網幾曾沙礫敢遺金卮言未必能驚俗大雅而今孰賞音只有憐才堪自信好披素抱璧同心 梁溪瘦鶴詞人翰飛鄒弢甫草

光緒七年六月十六日京報全錄

宮門抄⊙諭旨兩道錄前⊙湘撫李 奏前學政服闋起程北上日期片⊙廣西撫慶 奏請將革員留營效力片⊙湘撫李 奏委員統帶毅新營片⊙將軍銘 奏互相調轉協領片⊙廣西撫慶 奏補行請飭核獎片⊙大臣耀 奏爲奏聞摺子⊙六月十六日兵部太常寺太僕寺正藍旗値日無引見⊙兵部奏派管理馬館之大臣 派出耀年⊙召見軍機 ⊙⊙李明墀片 再據前任河南學政翰林院侍講學士瞿鴻禨遣丁呈稱竊家主前於光緒五年正月初十日在河南學政任內丁親母殷氏憂當即交卸扶柩回籍守制扣至本年四月初十日二十七個月服滿業經報明起程由縣詳者在案茲定於五月十七日起程北上詣 闕請 安呈請代奏前來臣覆查無異除咨吏部翰林院查照外理合附片陳明伏乞 聖鑒謹奏軍機大臣奉 旨知道了欽此 ⊙⊙慶裕片 再據統領越南邊防各營記名提督黃桂蘭稟稱開外

賊氛未歛防營戒嚴正當用人之際查有已革副將李雲梯年力正壯材氣勇敢屢在越南剿賊立功於邊情大爲諳練該革將本係奏明留營効力之與頗知愧奮請飭派隨營差遣藉收臂助等情臣查李雲梯前因與已革副將黃敏宣率師追賊越南叛匪經前撫臣楊重雅以所禀攻克貴市新街及白沸曰通州皆有虛捏具摺奏參奉 上諭着革職撤回省城聽候查辦欽此旋經楊重雅查明李雲梯等率勇出關以來時有勝捷其攻克貴市等處禀詞鋪張在所不免尚非全屬子虛可否仍留軍營以觀後効奏請 聖訓奉 旨留中欽此復經升任撫臣張樹聲遵 旨確查已革道員趙沃被參各節覆奏摺內聲明黃敏宣李雲梯經楊重雅奏稱時有勝捷禀詞尚非全虛應請毋庸置議該二員已由前撫臣請 旨留營効力已革道員趙沃情事相同懇一併留於廣西軍營効力以觀後効光緒五年八月十一日奉 上諭趙沃着准其留於廣西軍營効力以觀後効欽此在案李雲梯等應否准留未奉 諭旨現在邊防需人既據黃桂蘭查得李雲梯勇冠諳練堪資臂助可否仰懇 天恩俯准留於廣西軍營効力以觀後効恭候 訓示遵行理合會同兩廣總督臣張樹聲附片具奏伏乞 聖鑒謹 奏軍機大臣奉 旨着照所請兵部知道欽此

○○李明墀片 再據統帶毅新營記名提督蘇元春禀繼母粱氏於本年三月十三日在沅州寓所病故提督係屬親子例應丁憂回籍守制所帶南路毅新營應請派員接統以重防務等情臣查武職大員丁憂例准終制惟該員駐紮湘省有年治軍嚴整形勢熟諳自今春各路防營分別調派裁併所有南路寶衡永郴桂五府州屬地面統歸該員派營撫札目下江華搖案甫經辦竣彈壓稽防正資得力實未便更易生手查在營與實職不同已批給假百日赴沅治喪所部毅新各營暫交該軍總理營務處提督銜總兵陳嘉代統一俟假期屆滿仍回原防以專責成合無仰懇 天恩俯准蘇元春仍留湘省統帶南路防營於地方實有禆益臣爲鎮重防務起見是否有當謹附片具陳伏乞 聖鑒訓示謹 奏軍機大臣奉 旨着照所請兵部知道欽此

○○銘安玉亮片 再查吉林滿洲正黃旂二品頂戴花翎協領巴圖哩原係甯古塔所籍前經奴才等因其勇敢樸誠嫻暢營務奏補吉林正黃旗協領在案該員熟悉地方情形擬請將吉林協領巴圖哩調轉甯古塔協領其吉林正黃旗協領一缺查有伯都訥左翼藍翎協領明陞係吉林旗籍前在省城當差熟悉旗務擬請將該員調轉吉林正黃旗協領其伯都訥左翼協領一缺查有現在伊犁軍營充差之頭品頂戴記名副都統瑚松額巴圖魯甯古塔右翼協領莫爾賡額原係伯都訥旗籍擬請將該員調轉伯都訥協領如此一轉移間各歸本處當差銜缺既屬相當人地亦各得宜洵于營務地方均有禆益所有協領各缺擬請互相調轉緣由是否有當理合附片具陳伏乞 聖鑒示遵謹 奏軍機大臣奉 旨知道了欽此

○○慶裕片 再奴才接准戶部咨稱將西滇捐分局第二次請奬內開壽恩榮附貢生捐銀四千三百八十四兩八錢請以郎中不論雙單月分部行走並免保舉嗣據壽恩榮禀請將郎中捐項改奬捐生粱玉瑜由廣西試用知府加捐分缺先補用並免試用不敷例銀二千四百零八兩仍照章二四折應補銀一千零一十一兩三錢六分照數呈繳兌收換給實官執照咨部核獎查光緒四年八月間議覆直隸總督奏將咨獎改爲奏獎摺內陳明嗣後無論本身改獎移奬等由各督撫歸入奏案辦理今捐生壽恩榮將捐項移給粱玉瑜請獎文册雖于五年八月以前咨部與光緒四年八月將咨獎改爲奏獎不符本部未便據咨核辦相應咨覆廣西巡撫查照奏章辦理等因奴才覆查壽恩榮請將郎中捐項銀四千三百八十四兩八錢移給粱玉瑜請將粱玉瑜又照章補繳折實銀一千一十一兩三錢六分兩項合計請由廣西試用知府加捐分缺先補用並免試用核與定章相符例得給奬前因歸于各奬未經具奏致奉部駁理合補訂附片具 奏伏乞 聖鑒敕部核獎以清捐案謹 奏軍機大臣奉 旨戶部核議具奏欽此

○○奴才耀年跪 奏爲關稅一年期滿正額稅銀徵收無虧盈餘未能足額謹恭摺奏 聞仰祈 聖鑒事竊奴才蒙 恩派管右翼稅務循例奏派鑲白旗護軍參領恩光隨同辦理查前監督宗室鍾泰於光緒六年五月十三日管理起至本年三月初五日止奴才於三月初六日接任起至五月十二日止前後共計一年期滿遵照戶部奏定章程銀錢並徵共收牲畜稅銀一萬七千一百八十四兩六錢九分四厘西山牲稅增銀四十兩房地稅銀二千一百二十一兩六分李承鏞交到罰項銀七百六十八兩五錢四共收銀二萬一百十四兩二錢五分四厘例交戶部正額銀一萬五兩一錢二分內除牽過戰馬租銀二百五十二兩六錢外應交戶部正額銀九千七百五十二兩五錢二分西山牲稅銀四十兩房地稅銀二千一百二十一兩六分李承鏞交到罰項銀七百六十八兩五錢本年准各部院來文採買 祭祀豬羊牛隻價值暨 孝貞顯皇后 几筵前日供羊隻除照例由正額及西山牲稅增銀並房地稅銀李承鏞罰項銀全行動用不敷外動用過盈餘銀一千二百十五兩二錢六分四厘下存羨餘銀五千一百七十三兩一分九厘循例發過犧牲所草豆銀八百兩河南道刷卷飯銀一百三十二兩戶部廣東司更差飯銀五十兩貴州司付咨飯銀七十二兩書吏人等公費飯食等項銀四千五十四兩九錢一分心紅紙張銀一百二十八兩書吏等辦公銀八百五十八兩張家口南口書役人等盤費銀一百二十二兩以上共用銀六千二百十六兩九錢一分均係核減搭錢給發除交部庫及動用經費外尚不敷銀一千四百十三兩八錢九分一厘再查右翼定額盈餘銀七千三百二十一兩四錢除動用外計短徵盈餘銀六千一百六兩一錢三分六厘查前任監督宗室鍾泰在任九個月二十三日短收盈餘銀四千九百六十九兩七錢一分五厘六毫四絲奴才接任後督飭委員認真經理兩月以來檢查送到清冊逐款分晰實係斷短過甚計奴才接管兩個月七日短收盈餘銀一千一百三十六兩四錢一分九厘五毫六絲奴才體察情形實因去冬雪澤稀少今春雨又愆期所來羊馬無幾又兼京中銀價與京外大相懸殊各商販運恐虧資本均各裹足不前以致盈餘未能足額此係短徵之實在情形也再本年准各部院來文採買 祭祀豬羊牛隻暨 孝貞顯皇后 几筵前日供尋項羊隻均係要差萬難貽誤經徵各項銀兩不足動用此係尚不敷銀之實在情形也奴才受 恩深重曷敢藉詞瀆陳應請將短徵盈餘銀六千一百六兩一錢三分六厘仍由鍾泰與奴才各按在任月日照例核計分賠以清款目再所不敷銀一千四百十三兩八錢九分一厘可否移於本任盈餘項下扣除之處出自 皇太后 皇上格外鴻慈奴才不勝惶悚之至所有奴才接管右翼稅務期滿短收盈餘銀兩並不敷銀兩各緣由謹恭摺具奏伏候 訓示遵行謹奏請 旨奉 旨已錄

老德記傳髮水

此傳髮水係本行所始創着歷十五年在印度日本新嘉坡等處銷售日盛一日凡婦女髮上所用之油膠等物所有之美處此水兼而有之且無其黏污諸弊用之頭皮亦甚爽快髮更易發生長頭屑全無此係上等之料配成煎熬時亦甚留意

用法

將小些傳在頭上擦於髮根內

油膠等都不須用

若遇大病之後髮必脫落者用此水必有大效因此水大滋培於髮根若髮老髮白者漸漸復原然內並無染色之物也若常用之果必髮美務用亦甚爲便宜且價亦少其全無茲滓故用者必必先爲揉動也

上海一千八百七十六年十二月十四日

上海大馬路老德記謹啟告白

大觀戲園

六月念八夜演

雙龍會　金水橋　向字街　京都新到春宙　桑瘟　長板跋　鐵蓮花　花　京都新到兩園　壽贈　燈金　四杰村　瓊林宴

禮拜六拍賣

啓者於念八日十點半鐘在公和行三號棧內拍賣倍而成釘條八千札 3/16二千四百札 1/4二千四百札 5/16二千四百札 3/8八百札稍有水漬倘各寶號合意者請早臨該棧面拍是荷此佈
成大行啓 乙二二

禮拜六拍賣

准於禮拜六十點鐘在城橋東首復興順號內拍賣 大鐵床 衣廚 大菜檯 圓檯 寫字檯 自來火燈 洋布 書畫 磁器 一杯 盆 大小 鏡子 一應生財什物不計如各貴客拍定之後准於是日下午兩點鐘出清特此佈聞
隆茂行啓 丙二一

禮拜六拍賣

啓者本行於廿八日十點鐘拍賣 綢洋傘二箱 羽紗傘三箱 布傘五箱 五色帳紗 草帽 花瓶 牛油 牛奶 色定 瓶 醬油 青荳 全立 香油 克林子 路菓 巧格立 錫香龜 大英龜 洋醋 芥末 燕粉 所生治 白荳 小洋糖各種洋酒什物不計此佈
乾泰行啓 丙二三

禮拜一拍賣

本行於三十日兩點鐘拍賣信和雙工色呢 雙工色嗶嘰尺六 美人元絨尺九跑鹿 元絨太平洋紅布馬 箭紅嘰馬箭色羽毛 白洋紗川手葉洋標 64跑馬漂布又小漬 茶帶市洋標川XX 洋標飛鳥手叶市XX布 約一百餘包此佈
裕盛洋行啓 丙二一

禮拜二拍賣

啓者本行准於七月初一日即禮拜二下午兩點鐘拍賣紅鐵四八四 七磅八四磅原黑 鐵路六磅原八磅二六 標64金鷄洋80三馬頭 市漂推車票洋紅布鷄 必白洋紗十四磅飛龍 斜紋等貨如合意到時新至本行面訂是荷
公道洋行啓 丙二一

呂宋票出售

啓者英八月份票已到每票價洋六元半票亦分售蒙貴客賜顧即來購取外埠由信局寄帶不悞此佈
別發洋行 甲二六

龍虎山遣人善治醫症

江西龍虎山清派遣人傳授說由科治病應驗如神內病諸症三醫即愈外症當面移去方即全愈自請香燭到堂只取號金一百九十九文寓二馬路石路口北仁興棧內 乙二一

江海關啓

啓者本關現有充公東洋參川土小布洋布綢洋傘料花硃藥外國牛皮鞋子等貨於本月三十日兩點鐘時由拍賣師摩洋行在本關將房代爲拍賣 貴客有欲購買者即屆時赴關面拍可也再者關買貨之人必得自行酌量攜帶銀洋若干以便拍定時隨即交付不得於拍定之後以未帶銀洋借詞推諉至囑至囑此佈 甲六六
光緒七年六月二十五日

甯波和順票移

粵者本行今遷移至間壁源昌洋行交易每月出售呂宋發財票現有英八月票出售每票六元分半亦可蒙惠賜顧原班回件勿悞
甯波江北岸新和順洋行啓 甲六六

知二局專治痔漏一症

痔漏非不能愈人多自誤奇方不用針刀藥線無論遠年近日限日除根包好遠埠藥可信寄每全副兩元寓法馬路鹿鶴春茶館南 乙二二

催領棧獎

啓者光緒五年直省水災捐賑一案蒙前閩浙督部堂李奏准核給虛銜 封典獎敘由總局領發實收發繳所核獎在案嗣將第一卯直賑捐 獎冊造送總局詳請 李爵相咨 部請發執照現在第三卯獎冊咨送即倘各捐生志在榮身趕緊開具履歷尋同找捐銀一六成逕赴上海城內海防署上海縣城外洋陽里織布局大馬路浦口電報局寧平街同豐棧揚州東關街各公所即日上兌以便匯於二卯內咨送萬勿遲延致誤 部定限期盼切禱切 乙二五
上海揚州籌賑核獎公所同啓

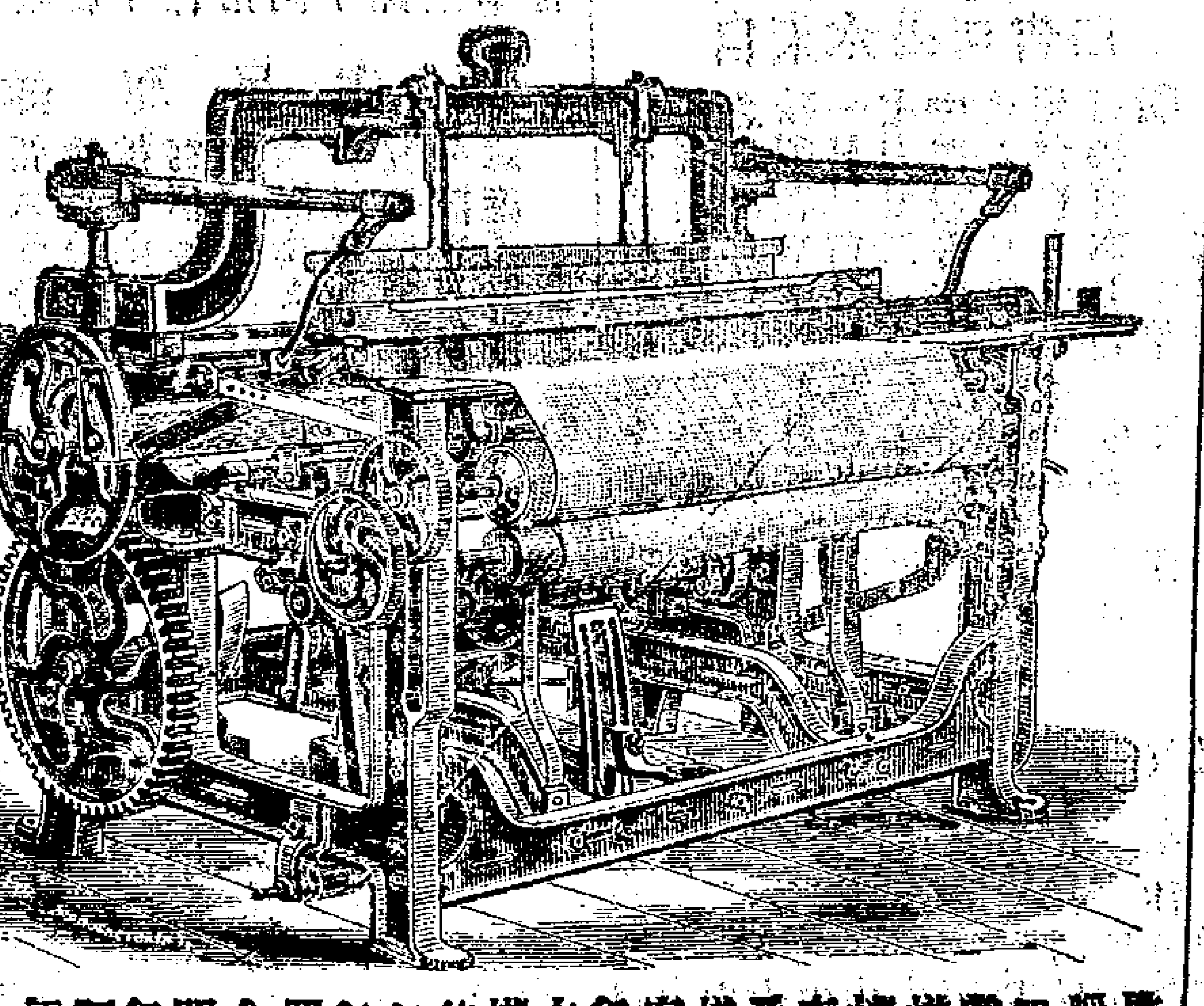
遺失棧單

本月念一夜隣居失慎所有鉅康棧祥泰抬頭油棧單二張計五百八十八號一張荳油五百八十件十九號一張荳油五十件又同義棧裕記抬頭油棧單一張計荳油五十件倉卒之間不及攜出均已向前途說明倘或有人拾得作爲廢紙特此聲明
李雨軒黃曉滄全具 乙二〇

四彩報名

長號售出七月票第七千五百八十號得洋一千元係是杭省花牌樓楊芷翁所得五六彩不及登名
上海同登記啓 乙二二

HENRY LIVESEY, LIMITED
BLACKBURN. ENGEAND,



啓者本行開在英國白蠟克奔地方造織布機器今已二十年矣得有賞牌所有織原布等各樣洋布並綢與竹布等機器均有本行所造織布各新樣機器並水鐵及機器上所用各物其樣與價目俱可開出交客察覽賜顧者欲知本行之機器可問孟買地方之滿諾居行阿利晏搭利行沙遜行牛格來德黨司登行印渡司打行松特達司行干的西行古而臘行九拉斯巴羅行盛設衣亨的行白令司威力斯行馬拉奇閣古陸大施行閣拉巴行孟買有乃的行納西阿納里行所拉波里行便是
亨里利未息啓 丁六

京都新到

[illegible]花菓酒滿甜香冽能消中解暑並能解醒辣之毒牌時邪疹氣每瓶二角加品三角上品四角上洋石路中廣濟局 乙一九

中國第一名勝
著色西湖圖

杭州西湖爲中國第一名勝六橋烟柳三竺雲峰士女遊觀春秋絡繹洞天福地奇景萬千久居其地者每多不克徧遊若但聞其名者尤以生平未得一見爲憾 拙學館主人深爲惋惜特訪得浙撫楊石泉中丞所辦實則精細全圖爲之增修照印以供好遊者瞻從此遠方豪士香閨名媛凡屬不能親到者皆可按圖而得終日神遊目覽矣每幅洋三角由申報館申昌書畫室出售 乙二〇

彭誠濟啓

本堂創製戒烟麥片應效如神四遠馳名近有假冒甚多本外埠造本堂樣式將偽藥冒沖本堂招牌各城鄉兜銷未免貴客悞買食之有損無益須要認明蘇城內朱仙洲巷本宅內廳上海棋盤街北首老巡捕房對門方是真正老店餘外一概假冒特此告白 乙二四

東洋酒館告白

啓者本樓開設在上洋蘇州河邊鐵路橋堍第二十一號洋房內業已有年專製官禮茶食中外點心以及西式大菜中東小食等件味既佳美品皆精潔數載以來生業 四方君子許重譽揚首推一指每以市肆中無有出於本樓之右者獎許之以故風辰月夕座上之商客常盈禮拜賓宵杯內之酒醪不竭本樓既感 諸商之下顧猶期貿易之與隆因勉益加勉精復求精所製各品格外精工近來不但滬上生涯滔滔不息即如外埠蘇杭亦頗有聞名源源而來購者今本樓復又添製各式木盒木匣將各品食禮裝盛穩固以備遠方外埠賜顧者水陸舟車均便帶寄而價目又極爲減廉以饋路特布數言以便周知三盛樓主人謹啓 乙二二

永吉呂宋票

今有英八月票發售每票洋六元半票三元如 貴客蒙顧者外埠交信局亦妥請至棋盤街北首永吉洋行 乙二〇

益姓源呂宋票

今有英八月票出售每張洋六元半張三元如 貴客賜顧者外埠指明信局亦妥請至棋盤街北口益姓源啓 乙二四

壽　人

慈谿生寶馮濟濟字子屏號壽亭年卅歲身穿白洋布衫褲因病由家出外已有念日有人曉得通信者謝洋兩元送到者謝洋十元決不食言 乙二三
申長和洋貨行甬漁棧啓

詠記呂宋票

英九月呂宋票每張六元半張三元 貴客賜顧請由局寄申江二馬路外國墳間壁石庫門內便是 乙二八

甯波源號

英八月分呂宋票出售全張六元分售亦可兼收得彩票兌現貴客光顧請至江北岸認明居址招牌不誤 乙二二

富昌呂宋票

英八月份票出售欲買者請來賺取遠處由局賜顧新指明二馬路九章對門即奉回件銀代辦亦可面議 乙二二
富昌行啓

煤油躉棧

本行在浦東新造鐵棧房崙躉煤油三个月每箱計棧租銀五釐
辛六月十七日
立德洋行 甲一

蘇城新到

本棧新運到真婺源裏山圓心細結青板數千塊其板尺寸加長增厚頗不易得倘有賜顧者請速來購是荷蘇城閶門舒巷謙吉壽板棧佈 乙二二

新開洋貨號

開設法馬路紫來街東首朝北門面自運大呢哈喇羽毛花素洋布等貨發客如蒙惠顧其價格外公道先行交易揭日開張此佈
大源永號啓 乙二一

呂宋票

今售英八月份票每張價洋六元半張三元貴客賜顧請由局寄購兼兌收彩月彩票價格外克已此佈
棋盤街廣惠和啓 乙二一

對號單

英七月份對號單巳到今有八九月票出售請來購取可也近來假冒永記招牌甚多貴客賜顧請認明真永記招牌庶不致誤
棋盤街北首永記啓 乙二二

發財票

本行出售英八月票每張收英洋四元半張收洋三元外埠分售仍由信局寄購即付回件不悞
三馬路泰記呂宋票行 乙二一

一九散

細辛一兩當歸九兩右藥共爲細末凡有跌打損傷以及水火遍身湯爛皆能立刻治好破皮者以乾末上之湯傷青腫者以蔴油調敷立時止痛拔毒如湯燒太重者內服生蘿蔔汁外敷此藥庶免毒氣攻心或湯至皮起泡者用針挑破待毒水流盡然後再敷此方靈驗非凡誠千古第一良方且價又極廉一料只百餘文願見者廣爲配送功德無涯矣

楨善堂敬傳 乙

告白

啟者小行付福興定貨銀本月三十日期寸爾月庄一百零七號票元二百兩又支坤和庄念八號票元一百五十兩又支和大庄一百零八號票元一百五十兩嘗時定貨言明十天期交貨後其銀方准照解現緣該號經手忽於昨日避匿不面其貨無從提取以上支票三張繞作廢紙務祈各 實號切勿收用爲禱特此聲明此布

和昌成啟 乙

分設銀行

本銀行現於天津分設一行其經理該行之人係米士佛郎克代波威此人從前在香港本銀行內之副經理也此佈

匯豐銀行啟 甲

訪尋學童約

紹興府屬之蕭山縣城內王姓失去學童一名乳名志伊名昌年十四歲在塾讀書因有口角私於六月十七日清晨背父王觀之走逸身穿半舊白洋布小衫藍紡綢小腳褲內襯舊元紗褲元色雙梁布鞋元色三鑲頭辮綫面圓身矮蕭山口音自逃之後百里內外遍貼尋單四處雇人搜訪苦無蹤跡殊恐性情執拗途中有易姓改名等情倘幼者適見其人年貌相符盤詰確實勸其歸家送至蕭山縣城內西河第五橋仁德堂藥店內願酬英洋三十元盤川路費之遠近另外酌酬 仁人君子或見伶仃幼稚末路淒涼曾經垂憐收救即不爲酬謝錢財計務祈著人送回父子相見骨肉重圓感恩非淺先當優給伴送川資另行備禮踵門叩謝此約

光緒七年六月二十日 乙

建昌生聲明

廿三晚九點鐘售出一萬五千二百七十號呂宋票半張乃夜候錯悞將英九月份票交去非英八月份也祈買客携轉其票掉換英八月爲要以免後論如不携回原票掉換者即以英九月對號爲準

乙

新增乾坤戒煙丸膏調丹

新到戒烟膏分送詳述受癮之害吸烟日久以致臟腑積毒每逢戒烟藥都用土皮灰膏誤入非淺惟本局誠採金不換草外加補藥修合乾坤戒烟丸立除大癮能療百病飲食加增所有烟毒從便代出永不發癮眞蓋體良方每料二元又經驗丹補先後天虧損色慾過度精髓不固夢遺滑精無子婦女天癸不調赤白帶子宮虛冷男婦犯此症絕嗣可嘆此丹立起疴固精種子仙品藥性溫和寒熱之證皆可常服自然養元回春每料五元 耳聾復聰丹每元半 大造膏化痰順氣 狐臭驗香丹各一元 艷容膏退雀痣風斑禿髮散復生光彩各半元 犀珠丹治瘰梅毒淋立止痛消腫賜顧者由信局致上海石路中同慶里口廣濟局不悞

乙

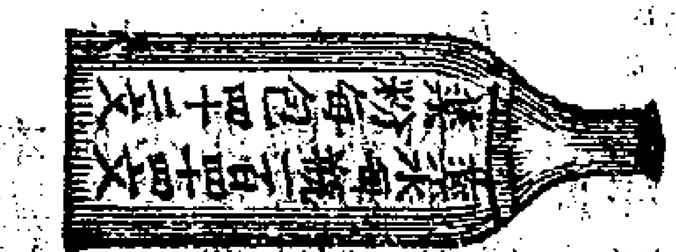
石路

太和里閩小樓先生外科專門求治日衆不爲其煩近欲回徽諸友挽留頗切凡患外症速去施治當信

曹子 湖郡報 德人具

乙

風藥水



專治臭蟲諸虱神妙異常在城濟堂代售

乙

番本書籍法帖

白紙翁方綱兩漢金石記三元白紙古經解附小學彙函十二元張溥歷代史論一元白紙一元半林文忠公五種一元七角新增十竹齋書第一元二角原板墨林今話六角第一樓叢書并增續樓雜著右台仙館二種五元新修大清律例三元份宋本千金方六元元本寰方四元影宋本經效產寶五角本草述二元二元半白紙古香齋鑑類函二十元白紙正續粵雅堂叢書三十二元袖珍白紙刑案匯覽七元袖珍癸巳類稿二元新輯既二角三才略二角說文管見二角石刻明人 國朝尺牘集成四元未裱二元

乙

上海三洋涇橋匯米樓蘇州千頃堂啟

告白

我行在上海八新東洋達架西馬之棋如有人要定貨新請至三菱公司內國利師便是

甲

必得呂宋票

英八月份票價降大市出售遠處信來原局帶回不誤昌平街外國墳對門必得啟

乙

輪船往琿春

今有白來克好司火輪船日內開往長崎琿春等埠倘各 實號採辦貨物等水腳相宜搭客飯食俱備此佈

禪昌洋行啟 六月十六日 甲

輪船往來改期

茲本行往長江之輪船初擬以禮拜二禮拜六各開一隻今改逢禮拜一禮拜四各開一隻定期不悞特再週知

怡和洋行啟 甲

輪船往東洋等處

啟者本行納格約嘜稔輪船於禮拜三即華七月初二日早十一點鐘開行赴長崎西門舍草神戶橫濱等埠各 貴客欲搭客及載貨者請來本號房訂明可也開行之日提單不簽名字六月廿六日

三菱公司啟

對號單

英七月對號單已到本行頭彩售出四彩兩張每洋一千元其餘小彩甚多今有八九月票出售此布

棋盤街口獲利洋行啟 乙

遺失圖章

本樓被隣失愼失去書東圖章恐在外冒取貨物故特申明本樓交易暫設內廳並佈聞

上海寶成銀樓啟 乙

和順呂宋票

今有英八月呂宋票出售每張洋六元半張亦可分售如欲買者請來購取當波漢口均有和順分行發賣此佈

上海和順洋行啟 甲

元記洋行

英八九月彩票出售每張六元半張亦可並收得彩票即兌現洋遠處由局寄取至棋盤街北首天源洋行對門便是

乙

鎰記呂宋票

英八月票出售全張六元半張亦可分售外埠由局寄買原班即奉又分漢口流通巷正順機內代售并有救解吞烟木棉花敬送信至即付上洋二馬路鎰記洋行啟

乙

呂宋票

英七月中彩票本號售出漢口順信號中二彩上下副彩永茂泰昌號各得一張餘中彩甚多今本號新開在大馬路拋球塲東首朝北在瑞祥茶鋪內出售每月呂宋票價洋六元一張分售半張亦可貴客光顧請到本號購取可也

瑞和祥號謹識 乙

清陳公膏發兌

本園開設在上洋棋盤大街中北朝西專揀頂舊公班精製清陳公膏零整發兌日久並無底腳其價格外相宜倘蒙 仕商賜顧者須認明本園招牌外埠函由信局寄購無悞勿有誤附錄本園價目開列於左

福字頂舊洋膏 每洋運灰一兩
祿字精膏 每洋還灰一兩六錢
壽字陳膏每洋還灰一兩九錢
喜字小土陳膏每洋還灰一兩九錢
吉字公膏每洋還灰二兩一錢外加秤頭
另上洋灰六成

懷園謹識 乙

青浦圖書

珠街閣陳聚芳表叔傳徐伯撰大方脈兼理外科精寓上洋大東門外吳家街口楊同來油齋號內

乙

鼻烟出售

啟者今有新到頂高鼻烟出售其價公道另拆亦可如蒙 貴客賜顧者請來本行面議可也此佈

上海和順洋行啟 甲

夏季縉紳

文武八角秃文六角附張爵庵註傳寒論五角王氏醫存六角十科策略五角石天基全集一元上海棋盤街文瑞樓啟

乙

神效白帶丸

細考婦女奇經八脈一曰衝二曰任三曰督四曰帶五曰陽維六曰陰維七曰陽蹻八曰陰蹻此八者皆通流月經環衛保孕不僅男人也其帶脈形各束腰拘維百脈假如帶脈一傷則時下白物顏色各殊病名白帶任其淋漓勢必面黃肌瘦氣血漸虧絕陰不生釀成勞怯其中惟有寒熱虛實之外總由帶脈之損今本藥房精製白帶丸藥無論虛實寒熱照法服之自然帶漸減而食漸增形容頓旺氣血並資約及旬餘霍然全愈賜顧者本藥房招牌庶不致悞每日三次每次一粒用開水送下上洋大馬路東首

老德記本藥房謹啟 甲

出售

茲者小號刻有自運美國新抵異樣銅鐵各種門鎖及生鐵鉸鏈搭手螺螄鑽各鑿等如各客欲買者價且平直此佈

乙

六月日 老順記啟

和順告白

本行所到新門 國發財票蒙 諸翁喜買此票刻已售通約三禮拜內有到如欲購者請來本行定買可也遠處賜顧信資一概買客自出此佈

甲

茶捐將停

茲本號代辦閩省茶捐請辦現開部議定止仍候上諭到日即當止截 諸君有志願揭捐此便宜早早來號報捐幸勿再延是禱

乙

粵東西榮巷 香洪上環 上海法界 同愼長啟

請看大象

暹羅國新到大象一隻身高一丈有餘能曉人言隨來安南國數蠻人爲象奴識有看客另買瓜蘿與食識與洋錢其象鼻能分大小錢頭跪謝可稱第一靈獸也諸君務請賞眼界新諸觀者每位一百文男女好看請此佈聞

乙

四馬路一品香告白

同發錩呂宋票遷移

本行出售英八月份票全張收洋六元半張三元外埠分售照舊由信局寄買原班回件不悞上海三馬路慶和里對面

同發錩洋行啟 乙

新到

本號有外國馬車東洋車恐油出售每磅價洋一角五分此油比本地車油倍用貴客光顧請至面議可也

虹口張利昌謹啟 乙

萬福來

英八九月份呂宋票全張六元半張照價遠方由信局來購者原班寄奉並有呂宋烟出售鋪在上洋大馬路望平街口

乙

鵬翎扇發客

本鋪自運東青鵬翎扇仍設寶善街公興緞號內凡蒙賜顧格外克己代客裝修新舊毛扇寄售廣東寧蔻膠綢西印熱羅手巾褲帶

乙

瑞芝堂啟

萬利呂宋票

英八月份票價賤大市出售 貴客信顧務宜指明本號招牌原局帶奉兼收得彩紅票格外克已望平街外國墳對面

萬利啟 乙

告白

本號自運廣洋雜貨生熟名烟發行兼有八月份呂宋票出售價極相宜貴客照顧請新光臨是荷

虹口大橋頭廣申昌謹啟 乙

潤生信局

啟者本局通設與浙江灣等處蒙 士商莊號賜顧寄帶銀洋信件公文會票等各鎮持送額潤局照給收憑按期投送不誤特此告白

乙

泰山堂煙膏減價發兌

本堂開設上洋寶善街中市朝南門面自製煙膏新增冷籌小十膏並運廣東久年陳膏承蒙賜顧認明招牌外埠信局可寄每洋價目清膏一兩一冷膏二兩四陳膏一兩八籌膏二兩七公膏二兩一小十膏二兩久年膏一兩以上除清膏久年膏俱要六成還灰外加平頭現因土價騰漲同業公議暫時改價 乙 廿一

悅來呂宋票

按月運售全張六元分半亦可並收得彩票格外克己號讀英大馬路大興街口外埠函購即奉不悞 乙 三十

英八月呂宋票

今有英八月發財票出售每張洋六元半票三元遠處欲買者寄信到取不誤棋盤街口榮昌茶棧內新記啓 乙 三十一

得來呂宋票

英八月份呂宋票每張六元分售亦可外埠客商由信局寄帶對號單到得彩諸君即來兌洋開設二馬路望平街 乙 三十一

與記呂宋票

今有英八九月呂宋票出售每張六元半張亦可遠處由信局寄購原班即奉 貴客賜顧請至大馬路抛球場此佈 乙 三十一

拿能洋行呂宋票

英八月份票全張六元半張三元本行籌售之票得彩極旺者收得彩票格外克己諸君賜顧請移玉盤街 乙 三十一

昌記呂宋票

今有英八月份票出售每張六元半張三元外埠信局購寄原班即奉在上洋大馬路望平街寓長豐綢緞莊內便是 乙 廿九

杭州呂宋票

英八九月票全張六元半張三元外埠由信局寄大井巷慶餘堂對門學古齋古董鋪並收得彩票即付現洋不悞 乙 廿九

大有發財票

英八九月票出售全張六元半張三元外埠信購原局回件不悞並收得彩票即兌現洋開設棋盤街北首 大有啓 乙 二十一

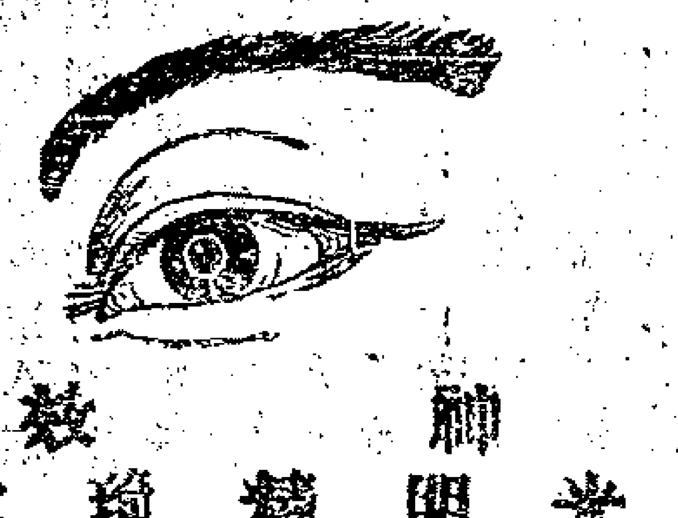
泰記呂宋票

今有英八月分發財票出售每張六元分售半票亦可貴客賜顧請來購取如遠處均由信局寄購原班即奉開設棋盤街北口此佈 乙 二十一

仙蹤記略

上海張靜鄉先生工詩精書畫名播海天近撰仙蹤記略四本考核詳明足資觀覽每部洋四角存上海各書坊發兌 乙 廿一

東洋眼藥



神效

光明精琦水

專治眼胞紅腫白睛暴赤痛癢交迫澁滯難開羞明畏光迎風流淚視物不明夜眼多眵把坐昏花等症以及癢毒上攻風氣傳染遊絲飛入沙塵眯目睫毛倒捲跌打損傷或暑氣塞風所致一切患眼勿論男婦老幼均用此藥水滴入眼眶中每日二三次症輕者即日全愈重者六七日方效百試百應極有靈驗用過者無不稱其妙但眼病最宜速治切勿因循過去以貽後患人若一失明即如墮黑闇地獄人生之樂事已失其大半矣是眼藥所以不可缺也日本處扶桑之東古稱蓬萊中多仙山靈水聞產奇樹藥草故醫亦多神手本堂在日本東京開設有年所選擇各種良藥俱係祕傳秘方而眼藥精琦水之一項尤屬加意修合神效異常是以名馳遠近凡華人到東洋者無不購歸視如珍寶今特分設上海英界河南路老巡捕房對面坐西朝東門面開張以便四方購辦是固非隱有射利之見誠欲推廣濟世之心倘蒙 紳商賜顧請認明本堂招牌爲記庶不致誤 乙 四十一

再者賣藥之要在濟世理宜廣傳利人但本堂分設上海未有多日遠近批發未能遍及故望各省 紳商代爲售賣以廣銷路而遍濟世如有 貴客欲代售者發賣章程另有仿單斷到本堂取閱若在遠處可由信局致書來問凡蒙賣者本堂實不過僅收回藥本工資而在代售者則殊多沾潤之利焉斷 諸君閱查仿單若合尊意請即速議代售以助本堂濟世之心而見 諸君樂善之誠也 日本分出 樂善堂藥房 岸吟香謹啓

銀洋精論

舊有洋錢辨正之編僅論本洋並無看鷹洋之法近來僞鷹洋出一經誤估大爲短綫將看鷹洋諸法及各種式樣繪圖附列一覽瞭然庶免以僞亂眞之害每部洋兩角寄存上洋寶善街公順里望山房代售 乙 廿一 是亦軒啓

寄售秘製止痛藥水

啓者本行現有大美國百里得朱司醫生寄售秘製止痛藥水無論內外症應用如神立時見效內症如夏日發痧腹瀉瘧疾傷寒筋骨疼痛等外症如湯火刀傷毒瘡蛇蟲咬刺等並皆奏效此藥在世上行用已五十年試過者靡不稱讚價又公道藥瓶外有中國字包紙治病者更可一目瞭然或買一瓶或買一箱均可隨便也 甲 卅八
上洋大馬路晉隆洋行啓

聲明

啓者念一日晚隣居失愼延燒敝典門面繼及第二進櫃檯勢甚急迫經敝友再三懇請救援總局及十鋪眾姓洋龍兩塵進內救護得將保全所有衣飾等件毫無損失忽忙之際未經叩謝方多抱歉乃外間紛傳敝典有酬謝數百元之謠殊深詫異敝典幾得免災即冒牢久未免上干天怒爲特陳其實在俾眾咸知決不敢冒受虛名也此佈
恆和典主人啓 乙 廿一

聲明

啓者外虹橋腳普泰來糧食店生理係前者貴贊與張保與什何阿杉盧進瑞五人合伴貿易緣因近日生意平常他四人將酌情願將普泰來牛財什物及股份銀兩一概轉盾與貴贊名下所有前者他四人或往別號或到各朋友取貨物揭借銀兩等件一槩今與貴贊無涉特此週知以免後論 貴贊告白 乙 廿一

遺失摺票

念一晚鄰居失愼遺失圖章發票手摺恐在外冒取貨物概不爲憑各寶莊號切勿付發特聲明 上海裘天寶銀樓啓 乙 十一

得發呂宋票

今有英八月份呂宋發財票出售 貴客欲購全張半張均可並收得彩票克己外埠由局寄來原班即奉不悞本行在上洋抛球場北首便是 乙 廿一

呂宋發財票

今售英八月票全張六元分半亦可蒙 賜者遠處由局寄上洋棋盤街四馬路口分設漢口洋街發兌元號行啓 乙 廿一

杭城發財票

英八九月呂宋票出售每張六元分半亦可並收得彩票即付現洋遠處賜顧由局寄至杭城官巷口申昌號啓 乙 廿一

百補固精丸

蓋謂人之所賴以生者曰精曰氣曰神三者而已三者之中精之關繫尤重精如一耗神氣亦隨之而萎矣所與鬼爲鄰矣蓋精足則目能視而足能步勞而能復體成充積之可以實渾身之骨髓泄之可以傳無限之嗣此衛生人之極宜愛惜者少年色慾過度戕體傷損心每患夢遺滑精之症延之日久遂成虛癆深爲可惜今本藥房特採各處道地藥材不惜重價合成此藥名曰百補固精丸專治夢遺滑精每服一粒每天服三粒白湯送下連服數天自然病減體強飲食倍進精神爽健嗣續繁衍功効非常難以盡述凡士商賜顧者須認本藥房庶不致誤 甲 卅八
大馬路老德記藥房告白

新到書籍

夏季搢紳文武八角禿文六角歸震川全集三元玉餘尺牘三角俞蔭甫全書錄要一角杜工部詩集一元六黃方立算學附跡體文一元六李申耆文集二元焦氏琴譜一元二
上洋味三堂及醉六堂啓 乙 廿一

新到妙藥

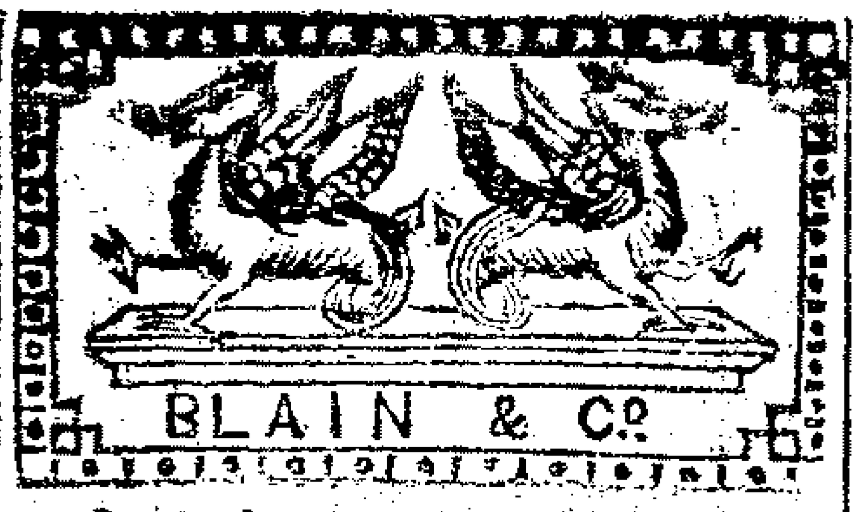
本藥房今有新到安神養血妙藥如經營過勞神魂不定以致夜不安寢如服此藥則能高枕安睡更兼開胃又有百補鐵酒此酒非但補而有益兼治百體內損化生新血如四肢乏力精神耗散夢遺等情若服此藥無不見效每瓶各計洋一員特此佈知
上海大馬路 科發藥房啓 甲 卅八

包戒洋烟斷癮藥

今有新到外國包戒洋烟藥粉每服英洋一元買藥粉六十包如烟癮一錢大每日服藥一包半三日後減半以後逐日減服減盡自能斷癮倘癮大者照上遞加服藥時用熱水亦可本藥房開設上洋大馬路東首已經多年今所售各藥皆係自運名山佳品公道濟世只此一家並無分出近有無恥之人假冒本行招牌將次藥銷售以魚目混珠服之無益兼損 諸公貴體凡士商賜顧者須至本行認明招牌庶不致悞特此佈聞 甲 卅八
上海大馬路老德記藥房告白

協記呂宋票

英八月發財票出售每張六元半張亦可並設漢口馬王廟河街下第二家餘外別無分出如遠處由局寄購希指明本號信到即奉斷細認圖章以杜假冒 棋盤街北首 乙 十一



茲本行自製英國頂上顏料其頭號藍二號藍之色格外鮮濃易於鎔化而淸較比別家之藍色竟然倍勝價亦相宜瓶上乃有雙龍招牌爲記如有 貴客欲購者請至本行面議可也此佈 甲 三十
公道洋行啓

三四五彩報喜

英七月對號單已到本行售出三彩等一千四百七十四號紹城恆和行內得洋四千元彩洋已專人送去又四彩兩張一售同業泳記一售杭長元各得一千元又五百元售漢口協記其餘各彩望早來取洋今有八九月票出售此布
廣豐行啓 乙 廿一

旗昌泳呂宋票

英八九月份票出售每張六元半張亦可並收得彩票即付現洋遠處由局寄至四馬路儀和橋閱變機上便是 乙 廿一

建昌生呂宋票

英八月呂宋票全張六元半張三元並有頂售公膏出售貴客賜顧外埠由信局寄奉二馬路九章綢莊斜對門啓 乙 廿一

萬應臭蟲藥

刻有新到萬應臭蟲藥粉放在牀內臭蟲與蚤聞味盡斃甚可高枕安眠每瓶價洋三角 大馬路東首科發藥房啓 甲 廿一

泳記四彩報喜

英七月份對號單已到小號售出第一萬五千七百廿二號得彩一千元餘彩頗多不及細報速來取洋可也 乙 廿一

[illegible]呂宋票

今有英九月份呂宋票出售每張價洋五元八角分半張亦可錢定貨請可也虹口[illegible]拜[illegible]東首 乙 廿一

永利呂宋票

現售英八月票價較別家公道貴客賜顧由局寄賭並收兌彩月得彩紅票價格外克己此佈 棋盤街泰庄 乙 廿一

呂宋票

英八月票如購全張半張皆可貴客光顧至上海老巡捕房北首九章綢莊對門便是 老祥記洋行啓 乙 廿一

看書即知戒烟法

此書蒙 克王爺賜章鑒定 倉場督憲宗宇鍾鑒 上海道憲沈 賜序最奇者服藥後腹中積滯烟油悉由毛孔而出故能除心癮愈百病增飲食豐容貌冬月手足不冷夏天身體不熱鬚髮竟可轉黑既痿復能種子每兩價銀一兩每癮一錢服丸三兩除根惟藥丸無凸凹形者即係假藥另有 狐騷臭藥每料一元三日除根 雀斑藥半元十日退淸 髮禿藥六角半月重生 淋 瘡等藥二角 癘 痢 瀉 目疾等藥一角 賜顧者送書一本上海只此一家金陵另有一鋪其餘各省各碼頭並無分鋪上海北門外吉祥街如意街金陵城內土街口生生堂同啓 乙〤〡一

聲明

啓者本號在大東門內笠橋北堍開張因廿一晚北鄰失愼倉卒間以致不及搬運查有遺失圖章發票及往來會項票據摺等均作廢紙望各行號切勿收用現已另刊圖章更用別式本號今暫移東街中市朝西門面交易俟新房落成仍回原處此佈

六月廿五 乙〣〡 義盛燭鋪啓

機器軍械出售

啓者本行在滬專辦軍械應有年矣屢蒙各省各局委辦一切貨價無不相宜近來英國製造之法較前更屬精巧今有新式銅鐵大砲來福洋鎗大小銅帽粗細火藥挖河機器大小各種俱全備有貴官紳應需各種各式新至小行視樣面議價目格外公道特此佈聞 甲〡〤

同治十三年六月 日

地亞士行啓

怡和隆呂宋票

今有英八月分票出售每張六元半張均可外埠分售托各信局寄賣以便買者往來其各處代售局名前以登明今不贅述倘 蒙賜顧請速購是荷

怡和隆洋行啓 乙〤〇一

告白

啓者本行買賣各種銀票洋錢兼辦各項貿易以及借貸銀錢等事凡有來借者各貨可押取利將外相宜與前往換銀行無涉

老旗昌波利洋行謹啓 甲〡〥

鴻福來呂宋發財票

本行出售英八月份票全張收洋六元半張亦可外埠分售請由信局寄買原班回件不悞上海寶善街信隆典當對門鴻福來謹啓 乙〤〢一

新印書籍出售

袖珍淵鑑叢書白紙十元萬選青錢文海十元北徼彙編三角五明末貳臣遺臣傳五角鉛板艶史叢鈔八角勝國尺牘四角五新列火器說略四角日本雜事詩四角普法戰紀三元法蘭西國志一元米利堅志七角精校正續唐宋八大家文皮紙印成每部三元代洋長綿於越先賢高士傳三元陳修齋書牘四元中西算學集要二元四角諸君 賜賞者請至二馬路味三堂戲園對街北首醉六堂均可 城內醉六堂 乙〤〡一

發四夫對晤

茲本藥房開設上洋三十餘載精造各藥與別家大不相同細製精煉擇其泰西上品藥材以是購者踵門接足久遠馳名如發四對晤藥酒又爲精製乃本藥房首創如神壯陽其驗如神今有無恥假冒止知肥己不知損人今本房申明其假魚目混珠眞假立辨矣如來購藥者本房均有仿單爲憑 老德記藥房謹識

夫人身之陰陽藉以充氣血而資運動有一虧耗則百病叢生諸恙立至蓋陰即血而陽即氣氣血若損何以延嗣續而兆螽斯耶世人患此而致乏祀絕嗣者指不勝屈殊屬可憐今本藥房特製發四夫對晤一藥專治陰陽並虛及男子絕陽不生陽萎不振見色流精無病此藥滋陰益陽功效甚捷久已馳名歐洲遐邇爭購賜顧者須認明本藥房招牌庶不致悞 每日三次每次半酒杯用開水送下 上洋大馬路老德記藥房謹啓 甲〡〡〥

上洋大藥房告白

啓者本藥房創設日久常有各款上品藥料丸散膏丹發售兼有各等製煉藥材器具頂上好花露水各款香梘影相藥水器皿電鍍金銀藥水器皿時樣什物亦常有香港屈臣氏大藥房精製馳名戒烟精粉補氣補血丸追風膏藥生髮香水肥兒疳積餅並各項膏丹丸散藥油藥水香水附寶不能盡錄諸尊光顧細認招牌庶不致悞鋪在第二十四號南京路新張上洋屈臣大藥房謹識 甲〡〡

呂宋票

英八月票出售每張六元半張照算兼收得彩票格外克口賜顧祈至望平街長豐綢庄對門便是

必發啓 乙〡〢〡

呂宋發財票

英八月票出售每張六元分半亦可並收買得中票格外公道遠處由局寄申無悞上洋二馬路南首同發餽洋行啓 〤〣一

移設警船示諭

稅務營造處總營造司韓 爲通行曉諭事照得本總營造司前奉總稅務司赫 憲劄行以沿海沿江建造鐙塔浮樁等事或係創設或宜改移或有增添或須裁撤營造既有變更務即隨時彰明出示通曉各處俾得江海船隻周知循喩等因茲本營造司查浙海關稅務司所屬界內小遊山淺灘所留之警船浮現經移設合將其情形度勢開列於左

計開

一 寧波府鎭海縣小遊山淺灘角漸長從前所置例尖形警船浮一個現經移設自浮觀虎蹲山鐙搭爲南二十三度西 觀大遊山之西北角爲北七十五度東朔望潮落時浮下水深一丈三尺

爲此合即遵行出示通曉各處船隻其務宜留心詳記以免疏虞勿忘勿忽切切特示 甲〇〡〤

光緒七年六月十九日 第一百三十五號示

頭彩

英七月對號單已到頭彩五百六十六號得洋二萬五千元經本號售在南京夫子廟背後沈所得業已將英洋送去副彩兩張義和機錢馬家街陳金利源趙同得今有八九月票出售此佈棋盤街口向芳茶居對門 乙〤〣〡

寶生號啓

承記呂宋票

英八九月票出售每張六元分半亦可茲恐魚目混珠特於票後今添三點兩字貴客信顧務宜指明九章斜對門并在漢口貴陂街太平巷問壁恆隆銀號內際志海兄處照售餘外別無分設寄售新細認鑑庶免假冒 乙〤〦〡

大英醫院再聲明

本院創製發司夫對晤壯陽酒歷有多年馳名中外近有無恥之徒效學摹出不自愛臉妄言首創本院不與深較願購者自辨眞僞但泰西藥性甚猛 諸公諒亦洞察倘合者不善則受害不淺也誠恐因本院而悞 諸君貴體故不敢不告也且蒙 什商賜顧須認明本院招牌庶不致悞向在外洋涇橋北堍第一家如托信局務請註明庶不受愚欺耳

大英醫院謹啓 甲〡〤

告白

本行開設在上海四馬路第七號門牌專辦機器鎗砲水雷電氣活動鐵路等事專代英國欑等飛及麻衣會發售欑等飛機器鎗砲並麻衣會水雷並係新樣得中國所未曾有如有貴官紳商擬行購辦請移玉至本行細談并有圖樣墨閱如果合式面訂價目可也此佈

光緒七年五月廿二日 甲〣〤

英一千八百八十一年六月十八日

寶續帶英國水師營遊擊土耳其國水師總兵官上海施立明洋行謹啓

往長江客位價目

搭客每位上海至	
鎭江	一元二角
南京	一元六角
蕪湖	二元七角
大通	三元二角
安慶	三元七角
九江	四元六角
武穴	四元九角
漢口	洋五元

上海招商局 太古行 仝啓 甲〇〡〤

自來水公司告白

本公司前所買定之股份現議得第三次抽提之銀計每股提英銀五磅須在本年英七月廿一日以前付楚不得過七月廿二日之後如在中國試香港銀日本等處之買股份者其銀必須付在上海之匯豐銀行轉交本公司照收爲盼 甲〡〣

德興洋行啓

大英醫院新到辟瘟藥散

此散係德國林積醫士創製行世多年聲名久著凡逢氣候不正天行時疫暑天穢氣逼人處人偶一受之瘟瘧等病發由於起而我西人於此一端愼之又愼中國素來不計及此凡陰溝垃圾堆積出之氣其毒不淺故患斯症者華人多於西人也時逢夏令更宜謹愼將此散盛諸杯內書桌臥室各設一盆其香味淸馥能收滅諸般穢毒霉爛發出之氣如有病人處置此散一盆能令病者淸心養神即無病人雖同居一處亦不致傳染每隔十日換去一次可保永無疾病也善于攝身者請來本醫院購取爲盼每匣只取半元 甲〡〇〤

上海外洋涇橋北堍大英醫院謹啓

新設保險公司即扣三分之一

新設保險公司所有 中國貴客貨物銀兩等項往來概可保險本行在中國貿易多年甚爲妥當如有賜顧者其價格外便宜即將其價銀現扣三分之一今將各埠頭開設計香港省城上海天津烟臺牛庄漢口九江鎭江一切等處倘有 貴客賜顧請至本行面議特此佈聞 甲〤〤

同治十三年六月吉日

太古洋行謹啓

印度

慥勒爛謙行本號常有綢布洋傘嗶嘰絨巾外國紙筆信封時式花布大小呢法蘭絨雜貨凡成衣店所用各物俱全亦可零拆貨眞價實格外便宜請至大馬路一洞天外便是 甲〤〤

新到壽板

本棧專辦發源老山血結壽板在滬交易有年今當閏月之年新到之貨甚多價極相宜凡欲配合預壽者請至法大馬路西實興里注以記板棧交易不悞 乙〣〡〢

六月二十七日錢洋行情並匯票列左

英洋	七錢二分三釐一二五
本洋	七錢九分四釐
銀拆	四分
洋拆	三分
貼新	三元五角
卡錢	一百五十四千文
衣牌	一千一百六十千文
銀兌現票	五先令一辨士三七五
六個月期票	五先令一辨士八七五
商人票六個月期	五先令二辨士三七五

六月二十七日進口船禮拜五

納格耶美嗲	輪船	由東洋	三菱公司
天津	又	由牛庄	太古輪公司
汕頭	又	由牛庄	太古輪公司
惇信	又	由寧波	太古輪公司
永寧	又	由溫州	招商局
北海	又	由汕頭	招商局
江表	又	由九江	招商局
順和	又	由廈門	怡和行

二十八日出口船禮拜六

上海	輪船	晚往長江	太古輪公司
江天	又	下午往寧波普陀山	招商局
順和	又	晚往天津	怡和啓

三十日出口船禮拜一

泰和	輪船	往鎭江九江漢口	怡和啓
怡信	又	三點半鐘往寧波	太古輪公司

七月初一日出口船禮拜二

哈便	輪船	晚往長崎洋春	怡和啓
漢口	又	往長江	太古輪公司

初二日出口船禮拜三

沙便	輪船	往福州香港	老太古啓
納格約陵	輪船	早十一點鐘往東洋等處	三菱公司

即日出口船列左

白來剌好司	輪船	往長崎運春	裕昌啓